WEEKLY SCHEDULE / PROGRAMACIÓN SEMANAL

Sunday / Domingo - July 2
9:00 AM - Mass / Misa
11:45 AM - Misa en Español

Monday / Lunes - July 3
12:10 PM - Mass / Misa

Tuesday / Martes - July 4
8:30 AM - No Mass / No Misa

Wednesday / Miércoles - July 5
12:10 PM - Mass / Misa

Thursday / Jueves - July 6
8:30 AM - Mass / Misa

Friday / Viernes - July 7
12:10 PM - No Mass / No Misa

Saturday / Sábado - July 8
2:00 PM - Secular Franciscan Meeting (HFH)
5:00 PM - Mass / Misa

Sunday / Domingo - July 9
9:00 AM - Mass / Misa
11:45 AM - Misa en Español

The Thirteenth Sunday in Ordinary Time

MASS INTENTIONS FOR THE WEEK / INTENCIONES DE LA MISA DE SEMANA

Saturday / Sábado - July 1
5:00 PM - ✝✝ James & Catherine McDermott

Sunday / Domingo - July 2
11:45 AM - People of the Parish

Monday / Lunes - July 3
12:10 PM - Poor Souls in Purgatory

Saturday / Sábado - July 8
5:00 PM - People of the Parish

FEAST DAYS / DIAS de FIESTA

Sunday, July 2 / Domingo 2 de Julio
The Thirteenth Sunday in Ordinary Time / Decimotercer Domingo del Tiempo Ordinario

Monday, July 3 / Lunes 3 de Julio
Saint Thomas / San Tomás

Wednesday, July 5 / Miércoles 5 de Julio
St. Anthony Zaccaria & St. Elizabeth of Portugal / San Antonio Zacaría y Santa Isabel de Portugal

Thursday, July 6 / Jueves 6 de Julio
Saint Maria Goretti / Santa María Goretti

Sunday, July 9 / Domingo 9 de Julio
The Fourteenth Sunday in Ordinary Time / Decimocuarto Domingo del Tiempo Ordinario

PLEASE REMEMBER IN YOUR PRAYERS / POR FAVOR RECUERDE EN SUS ORACIONES

Toni Harris, Kevin Hines, Marjorie Hines, Kathryn Phillips, Keith Lynch, Bea Collins Stroupe, Shannon Deal, Karen Miller, Robert and June Westwood, Linwood Futrelle, Robert Sansbury, Jada Halle, Barbara Lyman, Meghan Fannin, Mary Kijesky, Betty Snipes, Al Tucker, Albert & Marge Spizzo, Marcie Rufty.

Please remember in your prayers those serving our country in the military / Por favor recuerde en sus oraciones a todos los militares de este pais : Captain Chris Chrislip, Shawn Mulligan, Matt DiRisio, Patrick Hayes. and Joseph Hayes.

Names on the prayer list will remain on the list for one month. At the end of each month, names will be removed from the prayer list unless the office is contacted and a request made for the name to remain. We appreciate your cooperation.
Los nombres en las lista de oración se mantendrán en la lista por un mes. Al comienzo de cada mes la lista será nueva, a menos que la oficina sea notificada de su deseo de mantener un nombre en la lista por otro mes. Apreciamos su cooperación.

OUR STEWARDSHIP / NUESTRA ADMINISTRACION

Last Week's Regular Offertory / Ofertorio Regular de la Semana Pasada
06/25/2017 $ 3,558.67

2017 DSA Report as of 06/23/2017
Families/Households Contributing
77 of 264 = 29%

Goal	Pledged	Over/Under
$24,330	$23,612 = 97%	$718 = 3%
On Goal	Total Paid	On Pledges
78.6%	$19,120	81.0%

Thank you for your generosity!

PREGNANCY ASSISTANCE SERVICES:
Pregnancy Care Center of Catawba County 322-4272
Website: www.pcchickory.com

SERVICIOS DE ASISTENCIA DE EMBARAZO:
Centro de Cuidado de Embarazo del Condado Catawba 322-4272 Sitio Web: www.pcchickory.com

KNIGHTS OF COLUMBUS: Business meetings will be the ***first Monday of the month*** at 7:00 p.m. in Holy Family Hall. The social meeting will be the third Saturday following 5:00 p.m. Mass in Holy Family Hall.

CABALLEROS DE COLON: la reunión de asuntos de negocio será ***el primer Lunes*** del mes a las 7:00 p.m. en el Salon de Sagrada Familia. La reunión regular será el tercer Sábado después de la misa de 5:00 p.m. en el Salon de la Sagrada Familia.

MINISTRY TO THE SICK: If you know of anyone who would like someone to bring them communion or to visit them, please contact Donna Sharman at 459-2605.

Reporting Ministry-Related Sexual Abuse of a Minor — All cases of alleged, known or suspected ministry related sexual abuse of a minor must be reported to the proper civil authority. Any person having actual knowledge of, or reasonable cause to suspect an incident of ministry related sexual abuse by any church personnel of the Diocese of Charlotte is to immediately report the incident to the Chancery, unless to do so would violate the Sacrament of Penance. The Chancery will then report the incident to the proper civil authority. After notifying the proper civil authority, the Chancery will immediately notify the Assistance Coordinator, the Promoter of Justice, and the Review Board. Following this, the individual reporting the incident to the Chancery will be notified of the particulars regarding the filing of the incident with civil authority. This reporting requirement is not intended to supersede the right of a victim or witness to individually make a report to public authorities, but is to ensure proper, complete and timely reporting to the proper civil authority. At the time of reporting, the diocese will request to be kept informed as to the progress of that authority's investigation. Should an individual choose to make a report to civil authorities, the requirement to make a report to the Chancery is not removed. You may make a report of sexual misconduct by calling the Chancery at (704)370-6299, or by writing to:
Chancellor
Diocese of Charlotte
PO Box 36776
Charlotte, NC 28236
At the time of reporting an incident alleged sexual misconduct to the Chancery, the person making the report will be asked to complete the diocesan form, *Report of Suspected Ministry Related Sexual Misconduct by Church Personnel*.

Reportando Ministerio Relacionado con Abuso Sexual de un Menor — Todos los casos alegados, sabidos o sospechosos relacionados con el ministerio de abuso sexual a un menor debe der reportado a las autoridades civiles apropiadas. Alguna persona que tiene conocimiento actual o una causa razonable para sospechar de un incidente con el ministerio relacionado con abuso sexual por alguna persona empleada par la Archdiocesis de Charlotte debe immediatamente reportar el incidente a la Cancilleria, a menos que esa persona vaya a violar el Sacramento de Penitencia. La Cancilleria entonces reportara el incidente a las autoridades civiled apropiadas.
Despues de notificar a las authoridades Civiles, la Cancilleria notificara immediatamente al Coordinandor Assistente, el Promotor de Justicia y la Junta de Consejo de Examen. Siguendo, la persona que reporta el incidente a la Cancilleria debera notificar todos los hechos particulares tocante al reporte del incidente a las autoridades civiles. Los requerimientos de este reporte no intentan suplantar el derecho de la victima o de el testigo que hace el reporte a las autoridades publicas, pero es para aseguar el apropiado, completo y oportuno reportaje, la Archdiocesis pedira ser informada del progreso de las investegacion por las autoridades. Si una persona decide hacer un reporte a las autoridades civiles, los requierimientos para hacer un reporte a la Cancilleria no deber ser removidos. Usted podia hacer el reporte de inapropiada conducta sexual llamando a la Cancilleria al: 704-370-6299, o escribeindo a:
Chancellor
Diocese of Charlotte
PO Box 36776
Charlotte, NC 28236
Al momento de reportar el insidente alegando inapropiada conducta sexual a la Cancilleria, la persona que hace el reporte sera pedida a llenar la forma de la Cancilleria – Ministerio Reporte de Sospesha de inapropiada de Conducto Sexual por un empleado de la Iglesia, Reporte de sospecha de inapropiada conducto sexual por un empleado de la Diocesis durante las horas de trabajo en la Diocesis de Charlotte. Reporte de sospecha de inapropiada conducto sexual por un empleado de la Diocesis durante las horas de trabajo en la Diocesis de Charlotte

PARISH NEWS / NOTICIAS DE LA PARROQUIA
July 2, 2017 / 2 de Julio, 2017
The Thirteenth Sunday in Ordinary Time / Decimotercer Domingo del Tiempo Ordinario

STEWARDSHIP THOUGHT:
In today's readings we see how the simple act of "welcoming" someone builds the Kingdom of God, and the builders are rewarded. Be kind and welcoming to all.

Pray for Our Parish Families of the Week—We are asking all members of our church to pray for five church families. Each week we identify a different group of five families. The families for this week are:
The Hardman Family — The Harris Family
The Harvey Family — The Haws Family
The Hay Family

OFFICE CLOSED: The Office will be closed Monday, Tuesday, and Friday this week. There will be no Mass on Tuesday, July 4th and Friday, July 7th.

TOTUS TUUS: Totus Tuus (Totally Yours), a summer catechetical youth program, is being held at **St. Joseph's Church July 23-28.** For grades 1-6 the program runs Monday-Friday from 9am-2:30pm. The day includes catechetical instruction, daily Mass, songs, games, and recess. For junior and senior high school youth, the program Sunday-Thursday 7pm-9pm. Totus Tuus combines catechesis and having fun! Come and join us! All are invited to a potluck dinner on Wednesday, July 26 at 5:30pm. Cost is $20. Contact Kara Antonio to register or for any questions.

VISITING PRIEST: Next weekend, Father Jim will out of town with the youth group at the Steubenville/Atlanta Conference. Father Lenny Delgado will be visiting our parish next weekend to speak at all the Masses on behalf of Cross Catholic Outreach which was founded to create a meaningful link between parishes in America and the priests and nuns working in the Church overseas in the Caribbean, Africa, Asia, Central America, and South America.

PILGRIMAGE TO THE HOLY LAND: Join Fr. Julio Dominguez and Ms. Rosa Jiménez on a pilgrimage in the footsteps of Jesus to the Holy Land. November 6-16, 2017—$3,995 from Charlotte, NC. Land only $3,095. Your trip includes: Round-trip airfare from Charlotte CLT, Airport taxes & fuel surcharges, 9 Nights at Centrally located Superior First Class Hotels, Professional Tour Guide throughout, Transfers as per itinerary on group basis, Breakfast daily, 1 Lunch (St. Peter's Fish), 6 Dinners at your hotel, 1 Welcome Dinner at a local restaurant in Galilee, 1 Farewell Dinner at a local restaurant, Mineral water with dinners, Transportation by air-conditioned motor coach, Free Wi-Fi on motor coach, Wireless headsets where needed, Assistance of a professional local Catholic guide(s), Sightseeing and admissions fees as per itinerary, Mass daily & Spiritual activities, Luggage handling (1 piece per person). Fr. Julio Domínguez (704) 798-5215 email: sacerdosjc@ yahoo.com - Rosa Jiménez (704) 936-6151 email: rosesjimenez@ gmail.com.

THE SECULAR FRANCISCANS: Will meet in Holy Family Hall on Saturday, July 8th, at 2:00 p.m. Visitors are welcome. For more information, call Carol Marmorato at (828)578-6801.

PENSAMIENTO DE CO-RESPONSABILIDAD:
Tanto la primera lectura como el Evangelio hablan hoy de hospitalidad y bienvenida. Nuestros ministros de la hospitalidad son el ejemplo más visible de usar el tiempo y los talentos de cada uno para dar la bienvenida a las personas de Dios. Pero el Evangelio nos enseña que todos los que dan sólo "un vaso de agua fría" a uno de sus más humildes serán recompensados.

LA OFICINA ESTARÁ CERRADA: La oficina estará cerrada lunes, martes, y viernes de esta semana. No habrá celebración de la Santa Misa el 4 de julio y el viernes 7 de julio.

EL CONGRESO EUCARÍSTICO: Anota y aparta el día! El congreso Eucarístico de nuestra Diócesis de Charlotte será el viernes y sábado 8 y 9 de Septiembre. Este Encuentro Espiritual nos une y reúne a miles de católicos de nuestra Diócesis atravez las conferencias espirituales, Alabanzas, Oración y como hermanos nos reunimos alrededor del Santisimo Sacramento que es el Centro de nuestra celebración! Niños, jóvenes y adultos todos son bienvenidos.

TOTUS TUUS: Totus Tuus (Totalmente Tuyo) programa catequetico de verano para jóvenes y niños en la iglesia de **San José del 23 al 28** de julio de lunes a Viernes de 9:00am a 2:30pm para niños q están 1er a 6to grado este programa incluye lecciones de catesismo, celebración diaria de la santa Misa, cantos, juegos, y recreo. Para los jóvenes el programa se impartirá de domingo a jueves de 7:00pm a 9:00pm. Este programa Totus Tuus es una enseñanza catequetica muy animada ven y disfruta con nosotros. Todos están invitados a una cena (ven y mira) el día miércoles 26 de julio a las 5:30pm el costo será de $20 dólares. Para más información y para inscribirse por favor de llama a Kara Antonio.

PEREGRINACIÓN A TIERRA SANTA: Acompañe al padre Julio Domínguez y a Rosa Jiménez a una peregrinación siguiendo las huellas de Jesús a TIERRA SANTA - Noviembre 6-16, 2017. $3,995 DESDE CHARLOTTE, NC. Peregrinación sin vuelos incluidos $3,095. Fr. Julio Domínguez (704) 798-5215 email: sacerdosjc@ yahoo.com - Rosa Jiménez (704) 936-6151 email: rosesjimenez@ gmail.com. Su viaje incluye: Vuelos de ida y vuelta desde Charlotte CLT * 9 Noches en Hoteles de primera clase* Guía turística profesional* Traslados del grupo de un lugar a otro* Desayuno diario * 8 Cenas * Tarifas de Admisiones a los lugares turísticos * Misa diaria * Manejo de equipaje (1 pieza por persona) * Propinas al personal de hotel y restaurante * Manejo de equipaje *Bolsa de viaje y documentos de viaje. LA GUIA TURISTICA SERA CONDUCIDA SOLO EN INGLES.